



**Ročník 2013**

# **Zbierka zákonov**

## **SLOVENSKEJ REPUBLIKY**

---

**Čiastka 41**

**Uverejnená 28. júna 2013**

**Cena 1,21 €**

---

OBSAH:

171. Vyhláška Úradu pre verejné obstarávanie, ktorou sa ustanovujú podrobnosti o oznámeniach používaných vo verejnom obstarávaní a o ich obsahu
  172. Vyhláška Úradu pre verejné obstarávanie, ktorou sa ustanovuje finančný limit pre nadlimitnú zákazku
  173. Vyhláška Úradu pre verejné obstarávanie, ktorou sa ustanovujú podrobnosti o postupe certifikácie systémov slúžiacich na uskutočnenie elektronických aukcií
  174. Vyhláška Úradu pre verejné obstarávanie, ktorou sa ustanovujú podrobnosti o postupe certifikácie dokumentov, postupov a činností vo verejnom obstarávaní
  175. Vyhláška Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky, ktorou sa mení vyhláška Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky č. 100/2006 Z. z., ktorou sa ustanovujú požiadavky na prírodnú liečivú vodu a prírodnú minerálnu vodu, podrobnosti o balneologickom posudku, rozdelenie, rozsah sledovania a obsah analýz prírodných liečivých vôd a prírodných minerálnych vôd a ich produktov a požiadavky pre zápis akreditovaného laboratória do zoznamu vedeného Štátnou kúpeľnou komisiou
  176. Vyhláška Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky, ktorou sa mení vyhláška Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky č. 101/2006 Z. z., ktorou sa ustanovuje minimálne materiálo-technické a personálne vybavenie prírodných liečebných kúpeľov a kúpeľných liečební a ustanovujú indikácie podľa prírodných liečivých vôd a klimatických podmienok vhodných na liečenie v znení vyhlášky č. 342/2010 Z. z.
  177. Vyhláška Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky, ktorou sa mení vyhláška Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky č. 27/2006 Z. z., ktorou sa ustanovuje spôsob platby úhrady za odber vody z prírodného liečivého zdroja alebo z prírodného minerálneho zdroja a sadzby úhrad v znení vyhlášky č. 541/2008 Z. z.
  178. Opatrenie Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky o úprave dispozičných oprávnení správcov majetku štátu v zriaďovateľskej pôsobnosti Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky pri nakladaní s majetkom štátu
  179. Oznámenie Ministerstva zahraničných vecí a európskych záležitostí Slovenskej republiky o uzavretí Dohody medzi vládou Slovenskej republiky a vládou Luxemburského veľkovejvodstva o výmene a vzájomnej ochrane utajovaných skutočností
- Redakčné oznámenie o oprave chyby v zákone č. 354/2012 Z. z.
-

## 171

## VYHLÁŠKA Úradu pre verejné obstarávanie

z 25. júna 2013,

### ktorou sa ustanovujú podrobnosti o oznámeniach používaných vo verejnom obstarávaní a o ich obsahu

Úrad pre verejné obstarávanie podľa § 154 ods. 1 zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov ustanovuje:

#### § 1

Informácia o plnení zmluvy obsahuje

- a) názov, adresu, identifikačné číslo organizácie, kontaktnú osobu, telefónne číslo, faxové číslo, elektronickú adresu verejného obstarávateľa alebo obstarávateľa, informáciu o uzavretej zmluve, najmä názov a označenie uzavretej zmluvy, dátum uzavretia zmluvy,
- b) informáciu o splnení zmluvy, najmä výsledok plnenia zmluvy, pôvodnú zmluvnú cenu a cenu zaplatenú za uskutočnené plnenie zmluvy, odôvodnenie rozdielu medzi pôvodnou zmluvnou cenou a cenou zaplatenou za uskutočnené plnenie zmluvy a údaje o trvaní zmluvy alebo lehote začatia a ukončenia plnenia zmluvy vrátane odôvodnenia rozdielu údajov uvedených v uzavretej zmluve a údajov vyplývajúcich z výsledku plnenia zmluvy,
- c) doplňujúce informácie, ak sú potrebné,
- d) odkaz na zverejnené oznámenie o výsledku verejného obstarávania,
- e) dátum odoslania informácie.

#### § 2

Oznámenie o koncesii na služby obsahuje

- a) názov, adresu, identifikačné číslo organizácie, kontaktnú osobu, telefónne číslo, faxové číslo, elektronickú adresu, informácie o druhu verejného obstarávateľa a ďalšie kontaktné údaje (adresu a kontaktné miesto), kde možno získať ďalšie informácie, podrobné podklady alebo kam musia byť doručené žiadosti o koncesiu na služby,
- b) informácie o predmete koncesnej zmluvy, najmä názov a kategóriu poskytovanej služby, miesto poskytovania služby, opis koncesie na služby s uvedením referenčného čísla (čísel) podľa Spoločného slovníka obstarávania (CPV), povahu a rozsah služieb vrátane ich predpokladanej hodnoty,
- c) minimálny percentuálny podiel poskytovaných služieb, ktoré sú určené na zadanie tretej osobe alebo osobám, ak je to uplatniteľné, podmienky účasti, ktoré sa týkajú osobného postavenia, finančného a ekonomického postavenia a technickej alebo odbornej spôsobilosti, s uvedením dokladov potreb-

ných na preukázanie splnenia podmienok účasti vrátane pravidiel na vyhodnotenie každej z uvedených podmienok účasti,

- d) kritériá na vyhodnotenie ponúk,
- e) administratívne informácie, najmä lehotu na predloženie žiadosti o koncesiu,
- f) doplňujúce informácie, ak sú potrebné,
- g) dátum odoslania oznámenia.

#### § 3

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania na zákazky zadávané koncesionárom, ktorý nie je verejným obstarávateľom, obsahuje

- a) údaje o koncesionárovi a ďalšie kontaktné údaje (adresu a kontaktné miesto, kde možno získať ďalšie informácie, súťažné podklady a doplňujúce dokumenty alebo kam musia byť doručené ponuky alebo žiadosti o účasť),
- b) informácie o predmete zákazky, najmä názov a označenie kategórie služby, miesto poskytovania služby, stručný opis predmetu zákazky s uvedením referenčného čísla (čísel) podľa Spoločného slovníka obstarávania (CPV), povahu a rozsah zákazky vrátane jej predpokladanej hodnoty,
- c) trvanie zmluvy alebo lehoty poskytovania služieb,
- d) požadované zábezpeky a záruky týkajúce sa zmluvy,
- e) podmienky účasti, ktoré sa týkajú finančného a ekonomického postavenia a technickej alebo odbornej spôsobilosti,
- f) kritériá na vyhodnotenie ponúk,
- g) administratívne informácie, najmä lehotu na predkladanie ponúk alebo lehotu na prijímanie žiadostí o účasť vrátane predpokladaného dátumu odoslania výzvy na predkladanie ponúk vybraným záujemcom,
- h) doplňujúce informácie, ak sú potrebné,
- i) dátum odoslania oznámenia.

#### § 4

Oznámenie o začatí priameho rokovacieho konania pri postupe zadávania nadlimitnej zákazky obsahuje

- a) názov, adresu, identifikačné číslo organizácie, kontaktnú osobu, telefónne číslo, faxové číslo, elektronickú adresu a zatriedenie verejného obstarávateľa alebo obstarávateľa,
- b) názov a stručný opis predmetu zákazky,
- c) podmienku použitia priameho rokovacieho konania vrátane skutkového vymedzenia a jej odôvodnenie,

- d) predchádzajúce oznámenie použité vo verejnom obstarávaní týkajúce sa zákazky, ak sa uplatnilo,
- e) dátum odoslania tohto oznámenia,
- f) ďalšie informácie, ak sú potrebné.

## § 5

Oznámenie o začatí priameho rokovacieho konania pri postupe zadávania podlimitnej zákazky obsahuje

- a) názov, adresu, identifikačné číslo organizácie, kontaktnú osobu, telefónne číslo, faxové číslo, elektronickú adresu a zatriedenie verejného obstarávateľa,
- b) názov a stručný opis predmetu zákazky,
- c) predpokladanú hodnotu zákazky,
- d) podmienku použitia priameho rokovacieho konania a jej odôvodnenie,
- e) predchádzajúce oznámenie použité vo verejnom obstarávaní týkajúce sa zákazky, ak sa uplatnilo,
- f) názov, adresu, kontaktnú osobu, telefónne číslo, faxové číslo, elektronickú adresu záujemcu alebo záujemcov, ktorých vyzval na rokovanie,
- g) dátum odoslania tohto oznámenia,
- h) ďalšie informácie, ak sú potrebné.

## § 6

Oznámenie o kvalifikačnom systéme pri postupe zadávania podlimitnej zákazky obsahuje

- a) informáciu, či je oznámenie výzvou na predkladanie ponúk,
- b) názov, adresu, identifikačné číslo organizácie, kontaktnú osobu, telefónne číslo, faxové číslo, elektronickú adresu a informácie o druhu verejného obstarávateľa, ďalšie kontaktné údaje (adresu a kontaktné miesto), kde možno získať ďalšie informácie týkajúce sa kvalifikačného systému, ďalšiu dokumentáciu alebo kam musia byť doručené žiadosti o kvalifikáciu,
- c) informácie o predmete kvalifikačného systému, najmä názov a druh zákazky, stručný opis stavebných prác, tovarov alebo služieb obstarávaných prostredníctvom kvalifikačného systému s uvedením referenčného čísla (čísel) zákazky podľa Spoločného slovníka obstarávania (CPV),
- d) podmienky účasti, ktoré musia dodávatelia spĺňať, aby sa kvalifikovali, vrátane postupov overovania splnenia každej podmienky,
- e) údaje o dĺžke trvania kvalifikačného systému vrátane formálnych náležitostí potrebných na vyhodnotenie splnenia požiadaviek na obnovenie kvalifikačného systému,
- f) kritériá na vyhodnotenie ponúk a v prípade hodnotenia ponúk na základe ekonomicky najvýhodnejšej ponuky aj relatívne váhy alebo poradie dôležitosti jednotlivých kritérií,
- g) informáciu o použití elektronickej aukcie,
- h) doplňujúce informácie, ak sú potrebné,
- i) dátum odoslania oznámenia.

## § 7

Výzva na predkladanie ponúk pri postupe zadávania podlimitnej zákazky obsahuje

- a) názov, adresu, identifikačné číslo organizácie, kontaktnú osobu, telefónne číslo, faxové číslo, elektronickú adresu a informácie o druhu verejného obstarávateľa, ďalšie kontaktné údaje (adresu a kontaktné miesto), kde možno získať ďalšie informácie,
- b) informácie o predmete zákazky, najmä názov a druh zákazky, miesto dodania tovaru, uskutočnenia stavebných prác alebo poskytnutia služby, stručný opis predmetu zákazky,
- c) predpokladanú hodnotu predmetu zákazky,
- d) miesto a lehotu určenú na vyžiadanie súťažných podkladov alebo odkaz na prístup k súťažným podkladom,
- e) podmienky účasti vo verejnom obstarávaní,
- f) kritériá na vyhodnotenie ponúk,
- g) označenie, či sa použije elektronická aukcia,
- h) lehotu na predkladanie ponúk a miesto predkladania ponúk,
- i) informáciu, či je zákazka vyhradená pre chránené dielne alebo chránené pracoviská,
- j) dátum, čas a miesto otvárania ponúk,
- k) trvanie zmluvy alebo lehoty dodania tovaru, uskutočnenia stavebných prác alebo poskytnutia služieb,
- l) doplňujúce informácie, ak sú potrebné,
- m) dátum odoslania výzvy na predkladanie ponúk.

## § 8

Oznámenie o oprave postupu zadávania podlimitnej zákazky obsahuje

- a) názov, adresu, identifikačné číslo organizácie, kontaktnú osobu, telefónne číslo, faxové číslo, elektronickú adresu a informácie o druhu verejného obstarávateľa,
- b) informácie o predmete zákazky, najmä názov zákazky, stručný opis zákazky s uvedením referenčného čísla (čísel) podľa Spoločného slovníka obstarávania (CPV),
- c) administratívne informácie, najmä evidenčné číslo oznámenia, ktoré bolo vypracované a odoslané elektronickej formou, údaje o oznámení, na ktoré sa vzťahuje toto oznámenie, ako aj dátum odoslania pôvodného oznámenia,
- d) doplňujúce informácie, ktoré sa týkajú požiadavky na opravu pôvodného textu, dátumu alebo iných údajov týkajúcich sa identifikácie subjektov (adresy a kontaktných údajov) z dôvodu zmeny pôvodných informácií predložených verejným obstarávateľom alebo z dôvodu uverejnenia informácií na stránke Vestníka verejného obstarávania, ktoré nie sú zhodné s pôvodnými informáciami poskytnutými verejným obstarávateľom,
- e) ďalšie doplňujúce informácie, ak sú potrebné,
- f) dátum odoslania oznámenia.

## § 9

Informácia o uzavretí zmluvy pri postupe zadávania podlimitnej zákazky obsahuje

- a) názov, adresu, identifikačné číslo organizácie, kontaktnú osobu, telefónne číslo, faxové číslo, elektro-

- nickú adresu a informácie o druhu verejného obstarávateľa,
- b) informácie o predmete zákazky, najmä názov a druh zákazky, stručný opis predmetu zákazky s uvedením referenčného čísla (čísel) zákazky podľa Spoločného slovníka obstarávania (CPV) a miesto dodania predmetu zákazky,
  - c) celkové množstvo alebo rozsah zákazky vrátane jej predpokladanej hodnoty,
  - d) druh postupu zadávania zákazky a pri použití výzvy na priame rokovacie konanie aj odôvodnenie jej použitia,
  - e) údaje o uzavretej zmluve, najmä dátum uzavretia zmluvy, počet predložených ponúk, počet vylúče-

- ných uchádzačov alebo záujemcov, údaje o úspešnom uchádzačovi a informáciu o zmluvnej cene,
- f) doplňujúce informácie, ak sú potrebné,
  - g) dátum odoslania informácie.

## § 10

Zrušuje sa vyhláška Úradu pre verejné obstarávanie č. 530/2009 Z. z. o oznámeniach používaných vo verejnom obstarávaní.

## § 11

Táto vyhláška nadobúda účinnosť 1. júla 2013.

**Zita Tábořská** v. r.

## 172

**VYHLÁŠKA  
Úradu pre verejné obstarávanie**

z 25. júna 2013,

**ktorou sa ustanovuje finančný limit pre nadlimitnú zákazku**

Úrad pre verejné obstarávanie podľa § 4 ods. 2 zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon“) ustanovuje:

## § 1

Táto vyhláška ustanovuje finančný limit pre nadlimitnú zákazku na dodanie tovaru, nadlimitnú zákazku na uskutočnenie stavebných prác a nadlimitnú zákazku na poskytnutie služby (ďalej len „nadlimitná zákazka“) zadávanú verejným obstarávateľom a obstarávateľom.

## § 2

Nadlimitná zákazka je, ak predpokladaná hodnota zákazky sa rovná alebo je vyššia ako

- a) 130 000 eur, ak ide o zákazku na dodanie tovaru zadávanú verejným obstarávateľom podľa § 6 ods. 1 písm. a) zákona; pre verejného obstarávateľa na úseku obrany, ak ide o zákazku na dodanie tovaru uvedeného v prílohe č. 4 zákona,
- b) 200 000 eur, ak ide o zákazku na dodanie tovaru zadávanú verejným obstarávateľom podľa § 6 ods. 1 písm. b) až f) zákona; pre verejného obstarávateľa na

úseku obrany, ak ide o zákazku na dodanie tovaru neuvedeného v prílohe č. 4 zákona,

- c) 130 000 eur, ak ide o zákazku na poskytnutie služby zadávanú verejným obstarávateľom podľa § 6 ods. 1 písm. a) zákona okrem zákazky na poskytnutie služby uvedenej v písmene e),
- d) 200 000 eur, ak ide o zákazku na poskytnutie služby zadávanú verejným obstarávateľom podľa § 6 ods. 1 písm. b) až f) zákona,
- e) 200 000 eur, ak ide o zákazku na poskytnutie služby uvedenej v kategórii č. 8 prílohy č. 2 zákona, kategórii č. 5 podľa Spoločného slovníka obstarávania zodpovedajúce kódom CPC 7524, 7525, 7526 a služby uvedenej v prílohe č. 3 zákona zadávanú verejným obstarávateľom,
- f) 400 000 eur, ak ide o zákazku na dodanie tovaru alebo o zákazku na poskytnutie služby zadávanú obstarávateľom a o zákazku v oblasti obrany a bezpečnosti, ktorej predmetom je dodanie tovaru alebo poskytnutie služby, zadávanú verejným obstarávateľom alebo obstarávateľom,
- g) 5 000 000 eur, ak ide o zákazku na uskutočnenie stavebných prác.

## § 3

Táto vyhláška nadobúda účinnosť 1. júla 2013.

**Zita Táboorská** v. r.

## 173

**VYHLÁŠKA  
Úradu pre verejné obstarávanie**

z 25. júna 2013,

**ktorou sa ustanovujú podrobnosti o postupe certifikácie systémov slúžiacich na uskutočnenie elektronických aukcií**

Úrad pre verejné obstarávanie (ďalej len „úrad“) podľa § 154 ods. 5 zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon“) ustanovuje:

## § 1

System slúžiaci na uskutočnenie elektronickej aukcie (ďalej len „system“) je informačný system, ktorý zabezpečuje opakujúci sa proces, ktorý využíva elektronicke zariadenia na predkladanie

- a) nových cien upravených smerom nadol,
- b) nových cien upravených smerom nadol a nových hodnôt, ktoré sa týkajú určitých prvkov ponúk, alebo
- c) nových hodnôt, ktoré sa týkajú určitých prvkov ponúk.

## § 2

(1) Spôsobilý system na účely certifikácie je system, ktorý umožňuje funkcionality výlučne podľa § 43 ods. 1, 2, 4, 5, 7 až 11 a 13 zákona a spĺňa minimálne požiadavky podľa tejto vyhlášky.

(2) Bezpečný system z hľadiska ochrany údajov, ktoré budú prostredníctvom systému prijímané, odosielať a spracúvané, je system, ktorý minimálne

- a) dostatočne chráni prenosovú vrstvu,
- b) zabezpečuje riadenie prístupu k systému a
- c) chráni dáta.

(3) System spĺňajúci požiadavky podľa § 9 ods. 3 zákona je system, ktorý minimálne

- a) funguje vo vyhovujúcom prostredí,
- b) je dostupný,
- c) je zdokumentovaný a
- d) je zamknuteľný.

(4) System spĺňajúci požiadavky podľa § 18 ods. 4 písm. b) až h) zákona je system, ktorý minimálne

- a) zabezpečuje udržiavanie presného času,
- b) zabezpečuje vedenie záznamu úkonov súvisiacich s realizáciou elektronickej aukcie vytvorením alebo zmenou práv používateľov úplným, presným a neodstrániteľným spôsobom,

c) poskytuje záznam úkonov len s právami na čítanie a umožňuje jeho exportovateľnosť do formátov podľa osobitného predpisu<sup>1)</sup> a jeho exportovateľnosť na priamu tlač aj v podobe slovného opisu vykonaného úkonu,

d) vedie záznam úkonov v štruktúre:

1. presný čas vykonania úkonu s uvedením dátumu, hodiny, minúty a sekundy,
2. jednoznačné určenie konkrétneho úkonu, jednoznačné určenie pôvodnej hodnoty a výslednej hodnoty, ak ide o zmenu návrhu na plnenie kritéria,
3. identifikácia používateľa informačného systému, ktorý úkon vykonal, alebo identifikácia systému, ktorý úkon vykonal,
4. IP (Internet Protocol) adresa, z ktorej pristupuje do systému používateľ informačného systému, ktorý úkon vykonal,
5. informácia o výsledku úkonu,

e) sprístupňuje dáta a funkcie oprávneným osobám až po uplynutí nastavenej lehoty,

f) umožňuje oprávneným subjektom prehliadanie systému v zákonom stanovenom rozsahu.

## § 3

(1) Dostatočná ochrana prenosovej vrstvy je zabezpečená, ak system komunikuje s používateľmi prostredníctvom protokolu Hypertext Transfer Protocol (HTTP) s použitím kryptografického protokolu podľa osobitného predpisu<sup>2)</sup> minimálne na strane webového servera, na ktorom je prevádzkovaný system elektronickej aukcie. Certifikáty musia byť platné, vydané nezávislou certifikačnou autoritou, neboli odvolané a zodpovedajú všetkým doménovým menám, ktoré webová stránka používa.

(2) Certifikát vydaný nezávislou certifikačnou autoritou je certifikát generovaný certifikačnou autoritou, ktorá je odlišným subjektom ako prevádzkovateľ systému a správca systému.

<sup>1)</sup> § 13 ods. 1 písm. a) zákona č. 275/2006 Z. z. o informačných systémoch verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a § 19 výnosu Ministerstva financií Slovenskej republiky č. 312/2010 Z. z. o štandardoch pre informačné systémy verejnej správy.

<sup>2)</sup> § 13 ods. 1 písm. a) zákona č. 275/2006 Z. z. a § 4 ods. 1 písm. b) výnosu Ministerstva financií Slovenskej republiky č. 312/2010 Z. z.



## § 4

(1) Zabezpečenie riadenia prístupu k systému pozostáva z

- a) identifikácie a autentizácie prístupujúcej osoby,
- b) autorizácie prístupujúcej osoby, ktorá je riadená pomocou rolí alebo používateľských skupín,
- c) oddelenia rolí.

(2) Autentizácia prístupujúcej osoby je založená minimálne na zadaní používateľovho mena a hesla, pričom distribúcia hesla musí byť vykonávaná hodnoverným spôsobom.

(3) Oddelením rolí sa zabezpečuje, aby používateľ v roli administrátora systému alebo zriaďovateľa elektronickej aukcie nemal možnosť vykonávať aktivity účastníka elektronickej aukcie ani vykonávať aktivity v mene alebo v prospech účastníka elektronickej aukcie.

## § 5

Ochranu dát systém zabezpečí

- a) zavedením identifikácie používateľa a následnej autentizácie pri vstupe do informačného systému,
- b) vypracovaním interného aktu riadenia prístupu k údajom a funkciám informačného systému založeného na zásade, že používateľ má prístup iba k tým údajom a funkciám, ktoré sú potrebné na vykonávanie jeho úloh,
- c) určením postupu a zodpovednosti v súvislosti s pridelovaním prístupových práv používateľom,
- d) určením osoby alebo osôb zodpovedných za informačnú bezpečnosť informačného systému,
- e) vedením záznamu úkonov podľa § 2 ods. 4 písm. b), vedením záznamu o úkonoch všetkých rolí v informačnom systéme a vedením záznamu o fungovaní informačného systému,
- f) uložením a zálohovaním tak, aby nedošlo k strate a manipulácii údajov a
- g) vytvorením podmienok pre ich bezpečné archivovanie v zákonom ustanovených lehotách.

## § 6

(1) Fungovanie systému vo vyhovujúcom prostredí je prevádzkovanie systému v prostredí a spôsobom, aby používanie systému nebolo podmienené použitím bežne nedostupných alebo nákladných technológií, čo by spôsobilo neprimeranú prekážku pre účasť záujemcu alebo uchádzača vo verejnom obstarávaní.

(2) Systém je dostupný, ak funguje prostredníctvom siete Internet nepretržite okrem nepredvídateľných udalostí a plánovaných technických odstávok a na jeho použitie postačuje aktuálna bezplatne poskytovaná verzia internetového prehliadača bez potreby inštalácie osobitných aplikácií.

(3) Systém je zdokumentovaný, ak existuje aktuálna administrátorská a prevádzková dokumentácia podľa osobitného predpisu<sup>3)</sup> a zároveň existuje a je udržiavaná aktuálna používateľská príručka dostupná na webovom sídle systému, ktorá podrobne opisuje všetky funkcionality systému a je k nej zabezpečený priamy a bezplatný prístup.

(4) Systém je zamknuteľný, ak po odoslaní výzvy na účasť v elektronickej aukcii neumožňuje zmeniť nastavené parametre elektronickej aukcie.

## § 7

Pri certifikácii systémov sa osvedčuje, že systém spĺňa náležitosti ustanovené zákonom a touto vyhláškou.

## § 8

Úrad vedie zoznam akreditovaných osôb používajúcich na činnosti vo verejnom obstarávaní certifikované systémy slúžiace na uskutočnenie elektronickej aukcie.

## § 9

Táto vyhláška nadobúda účinnosť 1. júla 2013.

**Zita Táborská** v. r.

<sup>3)</sup> § 13 ods. 1 písm. a) zákona č. 275/2006 Z. z. a § 41 písm. e) druhý a tretí bod výnosu Ministerstva financií Slovenskej republiky č. 312/2010 Z. z.

## 174

**VYHLÁŠKA  
Úradu pre verejné obstarávanie**

z 25. júna 2013,

**ktorou sa ustanovujú podrobnosti o postupe certifikácie dokumentov, postupov a činností  
vo verejnom obstarávaní**

Úrad pre verejné obstarávanie (ďalej len „úrad“) podľa § 154 ods. 5 zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon“) ustanovuje:

## § 1

(1) Pri certifikácii dokumentu sa osvedčuje, že predložený vzor dokumentu spĺňa náležitosti ustanovené pre tento dokument zákonom.

(2) Pri certifikácii postupov a činností sa osvedčuje, že podrobný opis postupov a činností zodpovedá pravidlám ustanoveným zákonom.

## § 2

(1) Dokument podľa zákona používaný verejným obstarávateľom, obstarávateľom alebo osobou podľa § 7 zákona možno použiť vo verejnom obstarávaní opakovane.

(2) Konkrétny postup a činnosť podľa zákona verejný obstarávateľ, obstarávateľ alebo osoba podľa § 7 zákona môže použiť vo verejnom obstarávaní opakovane.

(3) Opakovaným použitím vo verejnom obstarávaní je použitie bez ohľadu na

- a) opis predmetu zákazky, požiadavky na technické špecifikácie, funkčné charakteristiky, odborné požiadavky predmetu zákazky, opis predmetu súťaže návrhov a požiadavky na rozsah, obsah a formu návrhu, požiadavky a opatrenia na ochranu utajovaných skutočností,
- b) podmienky účasti,
- c) kritériá na vyhodnotenie ponúk, pravidlá ich uplatnenia, kritériá hodnotenia predložených návrhov a relatívnu váhu jednotlivých kritérií,
- d) kritériá výberu,
- e) návrh zmluvy, návrh koncesnej zmluvy, návrh rámcovej dohody, všeobecné obchodné podmienky alebo
- f) dokumenty, postupy a činnosti podľa § 43 zákona.

## § 3

Úrad vedie zoznam akreditovaných osôb používajúcich na činnosti vo verejnom obstarávaní certifikované dokumenty, postupy a činnosti vo verejnom obstarávaní.

## § 4

Táto vyhláška nadobúda účinnosť 1. júla 2013.

**Zita Tábořská** v. r.



## 175

## VYHLÁŠKA

## Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky

z 13. júna 2013,

**ktorou sa mení vyhláška Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky č. 100/2006 Z. z., ktorou sa ustanovujú požiadavky na prírodnú liečivú vodu a prírodnú minerálnu vodu, podrobnosti o balneologickom posudku, rozdelenie, rozsah sledovania a obsah analýz prírodných liečivých vôd a prírodných minerálnych vôd a ich produktov a požiadavky pre zápis akreditovaného laboratória do zoznamu vedeného Štátnou kúpeľnou komisiou**

Ministerstvo zdravotníctva Slovenskej republiky podľa § 53 písm. a) zákona č. 538/2005 Z. z. o prírodných liečivých vodách, prírodných liečebných kúpeľoch, kúpeľných miestach a prírodných minerálnych vodách a o zmene a doplnení niektorých zákonov ustanovuje:

## Čl. I

Vyhláška Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky č. 100/2006 Z. z., ktorou sa ustanovujú požiadavky na prírodnú liečivú vodu a prírodnú minerálnu vodu, podrobnosti o balneologickom posudku, rozdelenie, rozsah sledovania a obsah analýz prírodných lieči-

vých vôd a prírodných minerálnych vôd a ich produktov a požiadavky pre zápis akreditovaného laboratória do zoznamu vedeného Štátnou kúpeľnou komisiou sa mení takto:

V § 9 ods. 3 sa slová „prírodných liečivých zdrojov a zdrojov prírodných minerálnych vôd a ich produktov“ nahrádzajú slovami „prírodných minerálnych zdrojov“ a za slová „do spotrebiteľského balenia“ sa vkladajú slová „a ich produktov“.

## Čl. II

Táto vyhláška nadobúda účinnosť 1. júla 2013.

**Zuzana Zvolenská** v. r.

## 176

## VYHLÁŠKA

## Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky

z 13. júna 2013,

**ktorou sa mení vyhláška Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky č. 101/2006 Z. z., ktorou sa ustanovuje minimálne materiálo-technické a personálne vybavenie prírodných liečebných kúpeľov a kúpeľných liečební a ustanovujú indikácie podľa prírodných liečivých vôd a klimatických podmienok vhodných na liečenie v znení vyhlášky č. 342/2010 Z. z.**

Ministerstvo zdravotníctva Slovenskej republiky podľa § 53 písm. b) zákona č. 538/2005 Z. z. o prírodných liečivých vodách, prírodných liečebných kúpeľoch, kúpeľných miestach a prírodných minerálnych vodách a o zmene a doplnení niektorých zákonov ustanovuje:

## Čl. I

Vyhláška Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky č. 101/2006 Z. z., ktorou sa ustanovuje minimálne materiálo-technické a personálne vybavenie prírodných liečebných kúpeľov a kúpeľných liečební a ustanovujú indikácie podľa prírodných liečivých vôd a klimatických podmienok vhodných na liečenie v znení vyhlášky č. 342/2010 Z. z. sa mení takto:

1. V prílohe č. 1 časti B. Zariadenia na poskytovanie kúpeľnej starostlivosti pre jednotlivé indikácie bo-

de B.2 Rozdelenie podľa indikácií, Indikácie u pacientov po dovŕšení 18. roku veku, indikácia V. Netuberkulózne choroby dýchacích ciest prvá odrážka sa slovami „na báze vhodnej plnenej prírodnej liečivej vody“ nahrádzajú slovami „na báze vhodnej plnenej prírodnej minerálnej vody“.

2. V prílohe č. 1 časti B. Zariadenia na poskytovanie kúpeľnej starostlivosti pre jednotlivé indikácie bo-de B.2 Rozdelenie podľa indikácií, Indikácie pre pacientov pred dovŕšením 18. roku veku, indikácia XXV. Netuberkulózne choroby dýchacích ciest prvá odrážka sa slovami „na báze vhodnej plnenej prírodnej liečivej vody“ nahrádzajú slovami „na báze vhodnej plnenej prírodnej minerálnej vody“.

## Čl. II

Táto vyhláška nadobúda účinnosť 1. júla 2013.

**Zuzana Zvolenská** v. r.

## 177

## VYHLÁŠKA

## Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky

z 13. júna 2013,

**ktorou sa mení vyhláška Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky č. 27/2006 Z. z., ktorou sa ustanovuje spôsob platby úhrady za odber vody z prírodného liečivého zdroja alebo z prírodného minerálneho zdroja a sadzby úhrad v znení vyhlášky č. 541/2008 Z. z.**

Ministerstvo zdravotníctva Slovenskej republiky podľa § 53 písm. c) zákona č. 538/2005 Z. z. o prírodných liečivých vodách, prírodných liečebných kúpeľoch, kúpeľných miestach a prírodných minerálnych vodách a o zmene a doplnení niektorých zákonov ustanovuje:

## Čl. I

Vyhláška Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky č. 27/2006 Z. z., ktorou sa ustanovuje spôsob platby úhrady za odber vody z prírodného liečivého zdroja alebo z prírodného minerálneho zdroja a sadzby úhrad v znení vyhlášky č. 541/2008 Z. z. sa mení takto:

1. V § 1 ods. 2 sa slová „sa na každý účel využitia prírodného liečivého zdroja“ nahrádzajú slovami „alebo prírodnej minerálnej vody sa pre každé povolenie využívať zdroj“.

2. V § 1 odsek 3 znie:

„(3) Variabilný symbol pre platbu za odber vody z prírodného liečivého zdroja alebo prírodného minerálneho zdroja je číslo, ktoré pozostáva z čísla povolenia využívať zdroj a z posledného dvojčíslia roku jeho vydania.“.

3. V § 2 ods. 1 sa vypúšťa písmeno c).

Doterajšie písmená d) až g) sa označujú ako písmená c) až f).

4. Príloha sa vypúšťa.

## Čl. II

Táto vyhláška nadobúda účinnosť 1. júla 2013.

**Zuzana Zvolenská** v. r.

## 178

## OPATRENIE

## Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky

zo 17. júna 2013

**o úprave dispozičných oprávnení správcov majetku štátu v zriaďovateľskej pôsobnosti Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky pri nakladaní s majetkom štátu**

Ministerstvo zdravotníctva Slovenskej republiky (ďalej len „ministerstvo“) podľa § 8c ods. 2 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 278/1993 Z. z. o správe majetku štátu v znení zákona č. 534/2005 Z. z. (ďalej len „zákon“) ustanovuje:

## § 1

Toto opatrenie sa vzťahuje na správcov majetku štátu (ďalej len „správca“), ktorými sú štátne rozpočtové organizácie a štátne príspevkové organizácie zriadené ministerstvom.

## § 2

Prevod správy hnutelných vecí štátu  
(k § 9 ods. 2 zákona)

(1) Na platnosť zmluvy o prevode správy hnutelných vecí štátu na správcov uvedených v § 1 tohto opatrenia sa vyžaduje súhlas ministerstva, ak predmetom prevodu správy sú hnutelné veci štátu, ktorých obstarávacia cena za jednotlivú vec je vyššia ako 5 000 eur.

(2) Na platnosť zmluvy o prevode správy hnutelných vecí štátu sa vyžaduje súhlas ministerstva, ak sa tieto hnutelné veci štátu prevádzajú do správy iných správcov, ako sú správcovia uvedení v § 1 tohto opatrenia.

## § 3

Zámena správy hnutelných vecí štátu  
(k § 9 ods. 3 zákona)

Na platnosť zmluvy o zámene správy hnutelných vecí štátu sa vyžaduje súhlas ministerstva, ak správcovia uvedení v § 1 tohto opatrenia zmluvou o zámene správy hnutelných vecí prevádzajú správu hnutelných vecí štátu, ktorých obstarávacia cena je vyššia ako 10 000 eur za jednotlivú vec.

## § 4

Výmena hnutelných vecí štátu  
(k § 11 ods. 8 a 10 zákona)

Na platnosť zámennej zmluvy sa vyžaduje súhlas mi-

nisterstva, ak správcovia uvedení v § 1 tohto opatrenia výmenou prevádzajú vlastníctvo hnutelných vecí štátu, ktorých obstarávacia cena je vyššia ako 10 000 eur za jednotlivú vec.

## § 5

Nájom hnutelných vecí štátu  
(k § 13 ods. 10 zákona)

Na platnosť zmluvy o nájme hnutelných vecí štátu sa vyžaduje súhlas ministerstva, ak správcovia uvedení v § 1 tohto opatrenia prenechávajú do nájmu hnutelné veci na čas dlhší ako jeden rok alebo na neurčitý čas.

## § 6

Výpožička majetku štátu  
(k § 13 ods. 10 zákona)

(1) Na platnosť zmluvy o výpožičke nehnuteľných vecí štátu uzavretej správcami uvedenými v § 1 tohto opatrenia sa vyžaduje súhlas ministerstva, ak vypožičiatelmi sú správcovia uvedení v § 1 ods. 1 písm. a) alebo písm. b) zákona.

(2) Na platnosť zmluvy o výpožičke hnutelných vecí štátu uzavretej správcami uvedenými v § 1 tohto opatrenia, ktorou sa prenechávajú do výpožičky hnutelné veci štátu iným vypožičiatelom, ako sú uvedení v § 1 ods. 1 písm. a) zákona, sa vyžaduje súhlas ministerstva.

## Záverečné ustanovenia

## § 7

Zrušuje sa opatrenie Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky č. 266/2003 Z. z. o úprave dispozičných oprávnení správcov v zriaďovateľskej pôsobnosti Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky pri nakladaní s majetkom štátu.

## § 8

Toto opatrenie nadobúda účinnosť 1. júla 2013.

**179****O Z N Á M E N I E****Ministerstva zahraničných vecí a európskych záležitostí  
Slovenskej republiky**

Ministerstvo zahraničných vecí a európskych záležitostí Slovenskej republiky oznamuje, že 26. júla 2011 bola v Bratislave podpísaná Dohoda medzi vládou Slovenskej republiky a vládou Luxemburského veľkovevodstva o výmene a vzájomnej ochrane utajovaných skutočností.

Dohoda nadobudne platnosť 1. augusta 2013 v súlade s článkom 14 ods. 1.

Do textu dohody možno nahliadnuť na Národnom bezpečnostnom úrade a na Ministerstve zahraničných vecí a európskych záležitostí Slovenskej republiky.

**REDAKČNÉ OZNÁMENIE**  
**o oprave chyby**

**v zákone č. 354/2012 Z. z., ktorým sa mení a dopĺňa zákon Slovenskej národnej rady  
č. 401/1990 Zb. o meste Košice v znení neskorších predpisov**

V čl. I dvadsiatom bode v § 15 má byť namiesto označenia odseku „(1)“ s úvodnou vetou, ktorá znie „Starosta“, správne uvedené označenie odseku „(2)“.





**Vydavateľ:** Ministerstvo spravodlivosti Slovenskej republiky, 813 11 Bratislava, Župné námestie 13, adresa redakcie Zbierky zákonov Slovenskej republiky: Námestie slobody 12, 811 06 Bratislava, telefón redakcie Zbierky zákonov Slovenskej republiky: 02/57 10 10 37, telefax: 02/52 44 28 53 – Vychádza podľa potreby – **Tlač:** VERSUS, a. s., Bratislava – **Administrácia:** Poradca podnikateľa, spol. s r. o., Martina Rázusa 23/A, 010 01 Žilina – **Bankový účet:** Ľudová banka, č. ú. 4220094000/3100 – **Služby zákazníkom:** Poradca podnikateľa, spol. s r. o., Martina Rázusa 23/A, 010 01 Žilina, telefón: 041/70 53 222, fax: 041/70 53 343, e-mail: sluzby@epi.sk – **Reklamácie, zmeny adres a ďalšie administratívne požiadavky:** telefón: 041/70 53 600, fax: 041/70 53 426 – **Infolinka Zbierky zákonov Slovenskej republiky:** telefón: 041/70 53 500 – **Predajňa Zbierky zákonov Slovenskej republiky:** Tomášikova 20, 821 02 Bratislava, telefón: 02/43 42 68 15, e-mail: batomasikova@epi.sk.

**Informácia odberateľom:** Cena Zbierky zákonov Slovenskej republiky sa stanovuje za dodanie kompletného ročníka vrátane registra a od odberateľov sa vyberá formou preddavkov vo výške oznámenej distribútorom. Záverečné vyúčtovanie sa vykoná po dodaní kompletného ročníka vrátane registra na základe skutočného počtu a rozsahu vydaných častok. Pri nezaplatení určeného preddavku distribútor zmení spôsob zasielania Zbierky zákonov Slovenskej republiky. Nové požiadavky na zasielanie Zbierky zákonov Slovenskej republiky sa vybavujú priebežne. Zasielanie sa začína vždy po spracovaní objednávky a uhradení preddavku. Pri kontakte s administráciou uvádzajte vždy pridelený registračný kód odberateľa. **Reklamácie sa budú vybavovať do 30 dní od dátumu ich zaevidovania. Reklamácie týkajúce sa odberu Zbierky zákonov Slovenskej republiky treba uplatniť do 30 dní od dátumu doručenia nasledujúcej čiastky.**

